



POSITIVE

ONTARIO SCHOOL DISTRICT 8C

195 SW Third Avenue, Ontario, OR 97914

Phone **541.889.5374** | Fax **541.889.8553**

June 3, 2020

To: Elementary students and their families

Re: Report Cards

Dear Students and Families,

As the 2019/2020 school year comes to a close, we would like to thank you for being our partners in your child's education. During this time, the staff at Ontario School District focused on engaging students in meaningful activities while also recognizing how the transition to distance learning in the COVID-19 context resulted in a very different educational experience. In order to provide you with feedback on learning for your student, while balancing these changes and disruptions, you will see changes in report cards.

Report cards will include two marks for the spring 2020 trimester. This guidance was given to OSD and all districts across the state by the Oregon Department of Education. Students who participated in distance learning will be given a "P" for Passing. Only students who did not engage in any form of learning, despite numerous attempts to engage the student and family will receive a "NG" or No Grade. If a student receives a "NG" they will be held harmless and will move to the next grade level unless a team has been convened to consider retention for reasons that do not include participation during distance learning. Also, attendance will not be included on report cards for the spring 2020 trimester.

If you have any questions please contact your building principal. Thanks to each of you for supporting one another, for embracing uncertainty with grace and patience, and for finding strength in one another.

Sincerely,

Ontario School District



POSITIVE

ONTARIO SCHOOL DISTRICT 8C

195 SW Third Avenue, Ontario, OR 97914

Phone **541.889.5374** | Fax **541.889.8553**

3 de junio de 2020

Para: Estudiantes de Primaria y sus Familias

Re: Boletas de Calificaciones

Estimados Estudiantes y Familias,

A medida que finaliza el año escolar 2019/2020, nos gustaría agradecerle por ser nuestros socios en la educación de sus hijos. Durante este tiempo, el personal del Distrito Escolar de Ontario se enfocó en involucrar a los estudiantes en actividades significativas y al mismo tiempo reconocer cómo la transición al aprendizaje a distancia en el contexto COVID-19 resultó en una experiencia educativa muy diferente. Con el fin de proporcionarle comentarios sobre el aprendizaje de su estudiante, mientras equilibra estos cambios e interrupciones, verá cambios en las boletas de calificaciones.

Las boletas de calificaciones incluirán dos calificaciones para el trimestre primavera 2020. El Departamento de Educación de Oregón dio esta orientación a OSD y a todos los distritos del estado. Los estudiantes que participaron en el aprendizaje a distancia recibirán una "P" para aprobar. Solo los estudiantes que no participaron en ninguna forma de aprendizaje, a pesar de los numerosos intentos de involucrar al estudiante y la familia, recibirán un "NG" o No Grade. Si un estudiante recibe un "NG", quedará indemne y pasará al siguiente nivel de grado a menos que se haya convocado a un equipo para considerar la retención por razones que no incluyen la participación durante el aprendizaje a distancia. Además, la asistencia no se incluirá en las boletas de calificaciones para el trimestre de primavera de 2020.

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con la directora de su escuela. Gracias a cada uno de ustedes por apoyarse mutuamente, por aceptar la incertidumbre con paciencia, y por encontrar fuerza uno en el otro.

Sinceramente,

Distrito escolar de Ontario